

Les funérailles de M. Marchand.

Les funérailles du Premier Ministre l'hon. Marchand ont eu lieu le 29 à Québec, et s'en peut dire que la vieille capitale a vu peu de cérémonies aussi imposantes et impressionnantes que celle-là.

Le temps sombre et couvert ajoutait à la mélancolie et la nature s'était mis d'accord avec le sentiment général pour attester du deuil que venait de subir la Province de Québec. La procession, l'une des plus longues qu'on ait vu à Québec comprenait outre les divers corps municipaux et une garde d'honneur, les enfants des écoles publiques.

Les offrandes de couronnes et de corbeilles de fleurs étaient nombreuses et magnifiques. Le juge Taschereau représentait le gouverneur général; derrière lui suivaient les collègues de cabinet de M. Marchand, les députés, les juges, etc. La scène à la basilique fut particulièrement grandiose. Mgr. Begin officiait, entourait de hauts dignitaires ecclésiastiques.

L'enterrement a eu lieu dans le cimetière Belmont. Le défilé de la procession a duré 45 minutes.

Sir W. Laurier, Sir H. Joly, MM. Flynn, Tarte, Parent, Louis Moineur et D. Cane tenaient les cordons du poêle.

Les Lignes Rapides

Depuis trois ans la suprématie pour la construction des navires rapides est passée entre les mains des constructeurs allemands.

Les Anglais ont perdu la palme, il y a trois ans lorsque le "Kaiser Wilhelm der Grosse" de la North German Lloyd battit les steamers anglais les plus rapides de la ligne Cunard, le "Lucania" et le "Campania".

Maintenant, le "Kaiser Wilhelm" a pris la deuxième place pour céder le premier rang au "Deutschland", de la Hambourg-American Line qui a accompli le trajet de Cherbourg à New-York en 5 jours 21 heures et 29 minutes, battant tous les records connus et son propre record.

Que de chemin parcouru et surtout, que de vitesse obtenue depuis le jour où, il y a soixante ans, en 1833, le "Royal William" le pionnier de la navigation transatlantique à vapeur partait de Québec et atterrissait aux côtes d'Angleterre. Il quittait Québec le 5 août et arrivait à Gravesend le 11 septembre.

Depuis ce jour, et pendant 60 ans l'Angleterre s'est tenue à la tête de cette navigation. Les progrès dans la construction des vaisseaux furent assez rapides, mais la vitesse n'augmentait pas beaucoup.

Pendant tout cela, on ne parle pas du service rapide canadien.

Les calculs faits indiquent que si le "Deutschland" a fait le trajet de Cherbourg à New-York, en 5 jours, 12 heures et 29 minutes; il aurait fait à la même vitesse le voyage de Queenstown à New-York en 5 jours et 12 minutes.

La distance de Queenstown à New-York est de 3.180 milles; celle de Queenstown à Halifax, est de 2.400 milles.

Le "Deutschland" ferait donc le trajet de Queenstown à Halifax en 3 jours, 21 heures et 24 minutes, aller et retour d'Angleterre au Canada en huit jours.

Hommage à la France

La "Poste," de Berlin, dans un article spécial, rend un hommage éloquent à la France, et à Paris, à propos de l'Exposition universelle.

"Aucune autre ville, aucune autre nation, dit l'organe attitré de la cour impériale, n'aurait été capable d'organiser un concours international, sur le terrain des arts de la paix, d'une façon aussi parfaite que celui de l'Exposition universelle de 1900. Sous ce rapport, Paris et la

France ne rencontreront jamais de rivaux, et les Français demeureront toujours supérieurs à tous les autres peuples. L'exposition actuelle fournit la preuve éclatante que la France a conservé le premier rang dans toutes les sphères où le goût joue le rôle principal et en particulier dans la sphère de l'art industriel, et que nous autres, Allemands, avons encore beaucoup de chemin à faire avant de pouvoir rivaliser, dans cette branche, avec nos voisins de l'Ouest."

Venant de l'Allemagne, qui n'a jamais nourri de tendres sentiments à l'égard de la France, ce témoignage vaut toute une réponse aux vilaines diatribes des journaux francophobes de la presse anglo-américaine.

Association de Fabricants de Beurre et de Fromage

Une assemblée de l'association des fabricants de beurre et de fromage est par la présente convoquée et aura lieu, le 8 et le 9 Novembre prochain. Le but de cette assemblée: compléter l'organisation de la dite Société; renseigner par le public agricole sur la situation actuelle de l'industrie laitière; d'étudier ses défauts et ses difficultés et de suggérer les moyens d'arriver à son amélioration. Notre exportation de fromage à la Colombie est considérablement diminuée les demandes sont restreintes et des prix moins chères que d'habitude. ce qui démontre quelque chose d'abominable dans la situation.

Comme l'industrie laitière joue un rôle très important dans notre agriculture. Il importe non-seulement à ceux qui s'occupent d'industrie laitière, d'assister à cette assemblée, mais aussi toute personne qui a à cœur le bien-être de notre population.

Il y aura séance spéciale pour les Canadiens-Français, Jeudi soir le 8 Novembre à 7 heures 1/2.

Jendredi matin, séance pour les affaires de la Société, Jeudi après midi assemblée générale.

Jendredi soir à 7 heures 1/2 séance spéciale par les Canadiens-Français.

Vendredi matin à 9 heures séance pour l'adoption des rapports, et les affaires générales de l'association.

S. M. BARRE,
Propriétaire,
A. E. HUNTER,
Secrétaire.

Les chemins de fer

Le Canada (Canada, etc.) est daté d'un mille de voie ferrée, pour 311 habitants; l'Australie la Nouvelle-Zélande et la Tasmanie, un mille pour 318; les Etats-Unis, un mille pour 378 la France, un mille pour 1,477 l'Allemagne, un mille pour 1,695 la Belgique, un mille pour 1,741 le Royaume-Uni d'Angleterre, un mille pour 1,873; la Russie d'Europe et la Finlande, un mille pour 4,032.

La lettre de Sir Charles

Sir Charles Tupper vient d'écrire une lettre aux cultivateurs canadiens pour leur offrir 10 la protection; 20 un service rapide transatlantique; 30 le système de réfrigérateurs; 40, le zollverein impérial anglais.

Sur le premier point, la réponse des cultivateurs n'est pas douteuse; car ils ont connu la différence entre la déche de 18 années de protection et les progrès réalisés depuis quatre ans par le commerce libre. Sur le deuxième, ils se diront que le gouvernement Laurier peut aussi bien que M. Tupper créer le service rapide. Sur le troisième, les cultivateurs savent que le système en question existe déjà. Sur le quatrième, il faudrait commencer par y convertir les Anglais eux-mêmes, car ils n'en veulent pas.

NEUF ET D'OCCASION

Meubles,
Poêles, Etc.

J'ai des meubles d'occasion aussi bons que du neuf à des prix qui vous surprendront.

Les plus hauts prix payés pour meubles et fournitures de maison.

Venez me voir, vous épargnerez votre bourse.

K. S. THORDARSON,
175-181 Rue King, coin rue James.
Winnipeg.

CE QUE VOUS VOULEZ

....C'EST LA QUALITE

donc, si votre montre a besoin de réparations, il est de votre intérêt de nous l'envoyer ou l'apporter. Souvenez-vous que nous n'employons que des ouvriers de premier ordre, et qu'ils sont toujours sous notre contrôle.

Andrew Hg

Horloger et bijoutier,
rue Main, McIntyre Block

Restaurant de la Feuille d'Erable

254 RUE MAIN

En face de la gare du N. P. Winnipeg.

MADAME MARTELL, PROP.

Le but de ce restaurant est de fournir des repas de première qualité, à des prix modérés: le besoin s'en faisait sentir depuis longtemps dans ce quartier.

Dejeuners, Lunches, Dinners, et Thé, aux heures habituelles.—Repas préparés rapidement sur commande.

Salles séparées pour dames, et personnes désirant être seules.

Confiserie, Fruits de saison. Cigarettes cigarettes et Tabacs.

ELM PARK

Par ces chaleurs torrides, profitez des frais ombrages de l'Elm. Faites le tour de notre piste de bicyclette; 20 nouveaux sièges de repos. Ice cream, soda, ou lunch froid, à votre disposition.

Choisissez votre jour, car déjà un grand nombre sont retenus.

Juin 21 1st Baptist S. S.
" 28 Tabernacle S. S.
" 29 Excursion de Morden.
Juillet 5 Maple St. S. S.
" 7 S. Stephens S. S.
" 10 1st. Lutheran S. S.
" 11 St. Peters.
" 12 S. Augustino.
" 17 Catholic Club.

Prix ordinaires pour les jours ci-dessus excepté le 28 juin et le 17 juillet.

G. A. YOUNG,
directeur.

VOICI

Le moment de songer à l'avenir et de s'y préparer en suivant les cours du

BUSINESS COLLEGE

De Winnipeg

Les anciens élèves occupent tous des positions d'avenir à Winnipeg et dans les villes de la Province.

Ecrivez pour avoir nos pamphlets de témoignages. Des circulaires sont envoyées sans frais sur demande adressée à

J. W. DONALD,
SECRETAIRE.

Essayez LE VIN ROUGE CARACTERE OPORTO

de T. C. Bright & Co., Sans
Contredit le Meilleur, \$1.25
le Gallon

RICHARD & CO., MARCHANDS DE VIN,

365, rue Main, Winnipeg.

Nous donnons des timbres de commerce.

AU PUBLIC DE WINNIPEG

Méfiez vous de la Crème, du Lait, du Lait de Beurre conservés au moyen d'ingrédients chimiques, les plus nuisibles à la santé.

Les fermiers qui font usage d'aucun ingrédient chimique pour conserver leur lait doux, ignorent sans doute qu'ils rendent ainsi les produits du lait, dangereux pour la santé, et nous croyons devoir les avertir qu'il n'existe pas de produits chimiques connus qui puissent conserver le lait doux, sans en même temps le rendre dangereux.

Notre crème est gardée douce par la Pasteurisation; c'est-à-dire par le seul emploi de la Chaleur et du Froid. Pour employer ce procédé, il faut avoir des machines couteuses, et il est assurément bien meilleur marché d'user d'une dose de Poison dans une canne de crème ou de lait, pour arriver à ce résultat. Nous regrettons de le dire, il y a des agents de la localité qui vendent ces produits chimiques, et induisent les laitiers et les beurriers à s'en servir.

WINNIPEG CREMERY

240 Rue King Winnipeg.

S. M. BARRE, PROP.



LE NORD-OUEST CANADIEN

Reglements des Homesteads.

Toute section Numéro pair des Terres de la Couronne non affectées ou non réservées, excepté les Numéros 8 et 26, pourra être prise en Homestead, par toute personne chef de famille, ou aucun homme au-dessus de 18 ans, à raison d'un quart de section, soit 160 acres

Entrees.

L'entrée peut être faite personnellement au bureau des Terres du District, ou sur application au Ministre de l'Intérieur, à Ottawa, ou au Commissaire d'Immigration à Winnipeg. Elle peut être faite par une autre personne autorisée. Le prix d'entrée régulier est de \$10 pour tout terrain déjà occupé. Il sera chargé en sus \$5 ou \$10 pour rencontrer les dépenses de cancellation et d'inspection.

Conditions à remplir.

Culture et résidence pendant 3 ans sont requises, et pendant ce temps le colon ne peut être absent pendant six mois, en aucune année sous peine de perdre ses droits

Application pour Patente.

Application pour patente put être faite au bout de trois ans, devant l'agent local, ou l'inspecteur des Homesteads; en ce cas, les frais sont de \$5. Il doit donné avis par écrit, six mois d'avance, au Commissaire des Terres de la Couronne, à Ottawa, de l'intention de faire telle application pour cette patente.

Informations.

Les immigrants pourront recevoir à tous les bureaux de Terres de la Couronne l'information des terrains disponibles et libres de charges. Aide et assistance seront données pour trouver les terrains désignés, aussi bien que des informations complètes sur le bois, le terrain, le charbon, les lois minières, ainsi que toute copie des lois et des règlements.

Les mêmes renseignements peuvent être obtenus sur application au secrétaire du département de l'Intérieur, à Ottawa, ou au commissaire de l'Immigration, à Winnipeg.

JAMES SMART,
Député Ministre de l'Intérieur

N. B. — A part les terrains ci-haut mentionnés, des milliers d'acres de terre de première qualité sont mis en vente par les différentes compagnies de chemin de fer ou des sociétés particulières